

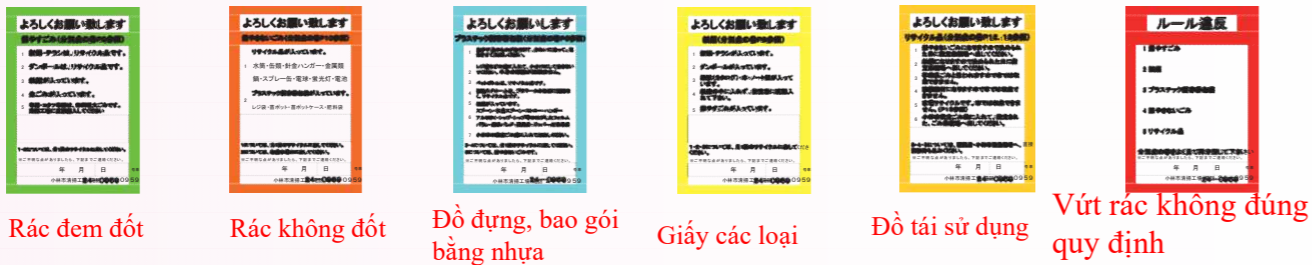
# Về cách vứt rác và rác tái chế

- Phân loại đúng cách dựa theo hướng dẫn trong sách này.
- Khi vứt phải cho vào túi được thành phố chỉ định.
- Không mang rác khác ngoài rác hộ gia đình ra vứt ở địa điểm thu gom.
- Khi bị dán giấy nhắc nhở, phải mang về và phân loại lại.
- Hãy chú ý tiếng động khi đi vứt rác.

Có bốn loại túi được chỉ định của thành phố, bao gồm “nhỏ, vừa, lớn và cực lớn.”



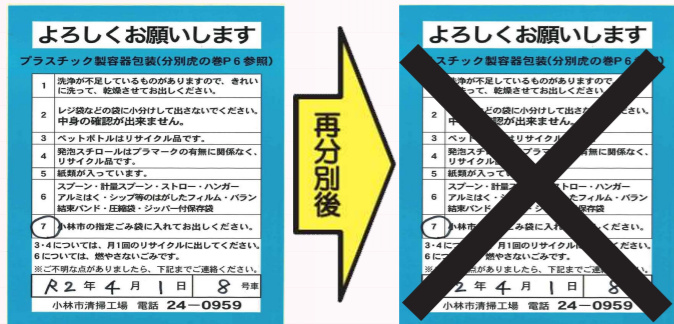
## Ví dụ về tem nhãn yêu cầu



Rác chưa được phân loại, rác để trong túi hoặc thùng khác với túi được chỉ định, vứt rác ngoài thời gian quy định... sẽ bị dán giấy nhắc nhở (trường hợp nghiêm trọng sẽ bị dán giấy “vi phạm quy định”), và sẽ không được thu gom.

## Phân loại lại rồi đưa lại ra điểm tập kết

【例】



Sau khi tái phân loại, hãy đánh dấu chéo × bằng bút dạ (magic pen) lên trên tờ giấy bị dán để thể hiện là đã tái phân loại rồi mới đem đi vứt.

## Ví dụ những loại rác có thể sẽ bị dán giấy nhắc nhở, giấy vi phạm quy định

- Rác không cho vào đúng loại túi chỉ định
- Không rõ bên trong túi đựng rác chứa gì
  - ... Những thứ được gói bằng giấy báo (trừ đồ bản)
  - ... Những thứ được chia nhỏ và gói bằng túi bóng đi chợ
- Rác tài nguyên như đồ đựng, bao gói bằng nhựa nhưng bị bẩn
- Những thứ không thể mang đi ở địa điểm thu gom
  - ... Với các loại rác cỡ lớn, dù cho vào vừa túi đựng rác nhưng nếu trong Cẩm nang này phân loại là rác cỡ lớn thì cũng không được mang ra vứt ở địa điểm thu gom. Sẽ đăng ký trực tiếp đến nhà máy vệ sinh.
  - ... Thành phố sẽ không thu gom các loại rác thải ra từ các đơn vị sự nghiệp, rác thải sản xuất, rác khó xử lý, đồ tái sử dụng được luật pháp quy định riêng. Xin hãy liên hệ nhờ các đơn vị xử lý chuyên nghiệp thích hợp.



# Về sử dụng điểm tập kết rác và điểm tập kết rác tái chế

- Địa điểm thu gom do quận hoặc khu vực quản lý
- Đưa đến điểm tập kết là sau khi thực hiện phân loại rác kỹ càng ở nhà rồi đưa ra điểm tập kết tuân thủ theo quy tắc đã được đặt ra bởi quận hay khu vực.
- Tuân thủ theo ngày, giờ đã được quyết định bởi khu vực và không đổ rác ngoài khung giờ quy định.
- Việc dọn dẹp vệ sinh địa điểm thu gom rác sẽ do người sử dụng thực hiện.
- Tuyệt đối không được vứt rác ở nơi khác ngoài các địa điểm thu gom.

Do quy định về cách sử dụng các địa điểm thu gom sẽ khác nhau tùy từng khu vực, nên khi chuyên đến, chuyên đi, cần phải xác nhận với người đứng đầu khu vực. Có khu vực trong đó điểm tập kết rác tái chế và điểm tập kết rác là khác nhau. Khi xác nhận vị trí của điểm tập kết rác với trưởng khu, trưởng nhóm thì cũng xin vui lòng xác nhận vị trí của điểm tập kết rác tái chế.

## Khi đưa rác tái chế ra điểm tập kết rác

- Hãy làm theo chỉ thị của ban chỉ đạo phân loại đồ tái sử dụng.
- Rác tái chế nên được phân loại cẩn thận tại nhà theo từng mục phân loại trước khi mang đến điểm thu gom.
- Phân loại và đặt rác tái chế vào trong các thùng chứa và lưới đã chuẩn bị cho từng hạng mục.
- Vứt đúng ngày và thời gian được quy định. Không vứt ngoài múi giờ đó.
- Tuân thủ quy định mà quận hoặc khu vực đặt ra.

## Về bảng lịch trình ngày thu gom rác

令和2年度 収集日程		
リサイクルの日	燃やさないごみの日 (毎月第1月曜日)	祝日のごみ収集について
4月 23日 木	4月 6日 日	4月29日 第5水 昭和の日 廃プラ
5月 27日 水	5月 4日 日	5月4日 第1月 みどりの日 生ごみ・燃やさないごみ
6月 16日 火	6月 1日 日	5月6日 第1水 振替休日 収集いたしません
7月 28日 火	7月 6日 日	7月22日 第4木 海の日 生ごみ
8月 25日 火	8月 3日 日	8月10日 第2月 山の日 生ごみ・燃やさないごみ
9月 15日 火	9月 7日 日	9月21日 第3月 敬老の日 生ごみ・燃やさないごみ
10月 23日 金	10月 5日 日	11月23日 第4月 勤労感謝の日 生ごみ・燃やさないごみ
11月 26日 木	11月 2日 日	1月11日 第2月 成人の日 生ごみ・燃やさないごみ
12月 16日 水	12月 7日 日	2月11日 第2木 建国記念の日 生ごみ
1月 27日 水	1月 4日 日	
2月 16日 火	2月 1日 日	
3月 17日 水	3月 1日 日	

Hàng năm, mỗi quận sẽ lập bảng lịch trình. Phân phát đến từng hộ gia đình ở bảng thông báo gửi đi từng nhà và cũng có dán ở mỗi điểm tập kết rác. [Quầy phân phát] Tại quầy của Phòng môi trường sinh hoạt, Phòng đời sống cư dân tại tòa nhà hành chính Suki và tòa nhà hành chính Nojiri, Văn phòng chi nhánh Nishikobayashi, Văn phòng chi nhánh Kamiya cũng tiến hành phân phát.

- Địa điểm thu gom do quận hoặc khu vực quản lý
- Cũng có trường hợp bắt buộc phải dán “nhãn yêu cầu” hay “nhãn vi phạm quy tắc” ngay cả với túi rác mà đã tốn công sức phân loại.
- Về túi rác tồn lưu tại điểm tập kết thì tất cả mọi người sử dụng điểm tập kết đều có thể phải chịu trách nhiệm, vì vậy rất mong mỗi cá nhân hãy thực hiện phân loại rác kỹ càng và hợp tác để khu vực “không còn tồn lưu túi rác” tại điểm tập kết.

Tại điểm tập kết rác bất cứ lúc nào cũng có dán thông báo, vì vậy xin vui lòng xác nhận các thông tin.